

Distr.  
GENERAL

S/24900/Add.45\*  
19 May 1993  
ARABIC  
ORIGINAL: ENGLISH

مجلس الأمن



مذكرة شفوية مؤرخة ١٧ أيار/مايو ١٩٩٣ موجهة  
من الأمين العام إلى رئيس مجلس الأمن

يهدي الأمين العام للأمم المتحدة تحياته إلى رئيس مجلس الأمن ويتشرف بأن يوجه انتباهه، وفقاً للفقرة ٨ من قرار مجلس الأمن ٨١٦ (١٩٩٣)، إلى مزيد من المعلومات التي تلقتها قوة الأمم المتحدة للحماية بشأن ما يبدو أنه انتهاكات للحظر المفروض على تحليق الطائرات في المجال الجوي لبوسنة والهرسك.

في الفترة من ١٣ إلى ١٦ أيار/مايو ١٩٩٣، يبدو أن طائرتين ثابتتي الجناح أو من ذوات الأجنحة الدوارة حلقتا في المجال الجوي لبوسنة والهرسك في رحلات غير الرحلات المستثناة من الحظر وفقاً للفقرة ١ من القرار ٨١٦ (١٩٩٣) وغير الرحلات التي وافقت عليها قوة الأمم المتحدة للحماية وفقاً للفقرة ٢ من ذلك القرار.

\* يعاد إصدارها لأسباب فنية.

المرق

معلومات عن تطبيق طائرات في المجال الجوي للوسنة والهرسك دون إذن من  
قوة الأمم المتحدة للحماية

(٣ - ١٦ أيار/مايو ١٩٩٣)

الرقم المسلسل	التاريخ	وقت بداية المشاهدة	وقت نهاية المشاهدة	ملاحظات	الارتفاع والسرعة والاوقات
٥٤٦	١٣ أيار/مايو	N/٥٠	٩/٠٩	أُبلت طائرة مقاتلة تابعة لحلف شمال الأطلسي من اتصال بالرادار خلال طيرانها فوق مدينة بيوفيتا. ووجهت الطائرة المقاتلة للتحقيق في الاتصال ثم شاهدت عينا طائرتي هليكوبتر من طراز "Gazelle" تحمل أكتالا تموينية بيضاء وخضراء. وحطت طائرتا الهليكوبتر فورا بعد رؤية الطائرة المقاتلة وحاولتا الاقتراف بين الأشجار. ثم أقبلت طائرتا الهليكوبتر بعد ذلك وشوهمتا تحطان على بعد ٥ أميال بحرية جنوب مدينة بيوفيتا. وقد اكتشفت طائرتا الهليكوبتر في منطقة يسيطر عليها الصرب البوسنيون.	جنوبا ١١٠ عقدة منخفض
٥٤٧	١٣ أيار/مايو	١١/٣٨	١١/٥٨	أُبلت طائرة مقاتلة تابعة لحلف شمال الأطلسي من اتصال بالرادار خلال طيرانها على بعد ٩ أميال بحرية جنوب شرقي مدينة برنجانور. ووجهت الطائرة المقاتلة للتحقيق في الاتصال ثم شاهدت عينا طائرتي هليكوبتر من طراز "Gazelle" بأشكل تموينية. سوباه وخضراء. وتبعها الطائرة المقاتلة إلى أن حطت على مسافة ٥ أميال بحرية شمال شرقي مدينة برنجانور. واكتشفت طائرة الهليكوبتر في منطقة يسيطر عليها الصرب البوسنيون. [١٤ - ١٦ أيار/مايو: لم يبلغ عن أية انتهاكات]	الشمال - الشمالي الشمالي منخفض